

***Queer Studies: Genre et traduction***  
**PLU 6034 Littérature, cinéma et médias**

**Additional Information**

**ACCESSIBILITY** The site of the Summer School, Room 580-32 (Pavillon 3744, rue Jean-Brillant) is wheelchair accessible. If you need assistance, please contact the summer school team: +1.514.560.9604

**BAKERIES, BARS, AND RESTAURANTS**

Close to Campus: *Au Pain Doré* (Bakery) 5216 Chemin de la Côte-des-Neiges, *Café Caravane* (Brunch) 3506 Ave Lacombe, *Duc de Lorraine* (French) 5002 Chemin de la Côte-des-Neiges, *Kabab* (Lebanese) 5171 Chemin de la Côte-des-Neiges, *Les Tontons Flingueurs* (French) 5190 Chemin de la Côte-des-Neiges, *McCarold* (Irish Pub) 5400 Chemin de la Côte-des-Neiges, *Première Moisson* (Bakery) 5199 Chemin de la Côte-des-Neiges, *Restaurant Tuk Tuk* (Thai) 5619A Chemin de la Côte-des-Neiges

In the Mile End, Mile Ex, and Outremont: *Alexandraplatz* (Bar) 6731 Ave de l'Esplanade, *Arts Café* (Restaurant) 201 Ave Fairmount O, *Bagel St-Viateur* (Bakery) 263 Rue St-Viateur O, *Brasserie Bernard* (Restaurant) 1249 Ave Bernard, *Brasserie Harricana* (Bar) 95 Rue Jean-Talon O, *Buvette chez Simone* (Bar) 4869 Ave du Parc, *Café Résonance* (Vegan) 5175A Ave du Parc, *Cheskie's* (Bakery) 359 Rue Bernard O, *Dépanneur Le Pick Up* (Lunch Counter) 7032 Rue Waverly, *Dieu du ciel!* (Brasserie) 29 Ave Laurier, *Guillaume* (Bakery) 5134 Boul St-Laurent, *Le Jardin du cari* (Caribbean) 5554 Boul St-Laurent, *Lola Rosa* (Vegan) 4581 Ave du Parc, *Ping Pong Club* (Bar) 5788 Boul St-Laurent, *Rumi* (Middle Eastern) 5198 Rue Hutchison

On the Plateau-Mont-Royal: *Au Kouign Amann* (Bakery) 316 Ave du Mont-Royal E, *Aux Vivres* (Vegan) 4631 Boul St-Laurent, *Café Cherrier* (French) 3635 Rue Saint-Denis, *Café Myriade* (Internetcafé) 4627 Rue Saint-Denis, *ChuChai* (Vegan) 4088 Rue Saint-Denis, *Dièse Onze* (Jazz Club) 4115 Rue Saint-Denis, *Fitzroy* (Bar) 551 Ave du Mont-Royal E, *Hof Kelsten* (Bakery) 5425 Boul St-Laurent, *Izusushi* (Sushi Takeout) 921 Rue Rachel E, *L'Anecdote* (Diner) 801 Rue Rachel E, *Les Folies de Montréal* (American) 701 Ave du Mont-Royal E, *L'Express* (French) 3927 Rue Saint-Denis, *Mamie Clafoutis* (Bakery) 3660 Rue Saint-Denis, *Monsieur B* (French) 371 Rue Villeneuve E, *Pintxo* (Tapas) 330 Ave du Mont-Royal E, *Plan B* (Bar) 327 Ave du Mont-Royal E

In the Village: *Cabaret Mado* (Bar) 1115 Rue Ste-Catherine E, *Magpie* (Italian) 1237 Rue Amherst, *Renard* (Bar) 1272 Rue Ste-Catherine E

**BANKS AND ATMS** [https://www.desjardins.com/fr/votre\\_caisse/accueil.jsp?transit=81530197](https://www.desjardins.com/fr/votre_caisse/accueil.jsp?transit=81530197), <https://branches.bmo.com/qc/montreal/b0168/>, <http://www.scotiabank.com/ca/en/0,,2,00.html>

**BOOKSTORES AND SHOPS** <https://www.librairie.umontreal.ca/>, <https://librairieleuguelionne.com/>, <http://www.zonelibre.ca/>, <http://mtl.drawnandquarterly.com/>,



IRTG Diversity  
Mediating Difference in Transcultural Spaces

<https://www.leportdetete.com/>, <http://www.bonheurdooccasion.com/>,  
<https://insoumise.wordpress.com/>, <https://www.argobookshop.ca/>

CAMPUS MAP AND QUEERING THE MAP <http://plancampus.umontreal.ca/>; We encourage you to add any significant experiences (“queer moments, memories and histories”) during your stay to <https://www.queeringthemap.com/>

CINEMA AND FESTIVALS [https://www.cineplex.com/Theatre/cinema-cineplex-odeon-quartier-latin?utm\\_source=google&utm\\_medium=organic&utm\\_campaign=local&utm\\_content=CPXLatinQuarter](https://www.cineplex.com/Theatre/cinema-cineplex-odeon-quartier-latin?utm_source=google&utm_medium=organic&utm_campaign=local&utm_content=CPXLatinQuarter), <http://cinemaduparc.com/en/index.snc>,  
<https://piknicelectronik.com/montreal/evenements/#2018-06-17>,  
<http://www.fiertemontrealpride.com/en/>

COMMUNITY SERVICES <http://headandhands.ca/>, <http://www.ccglm.org/>,  
<https://accmontreal.org/>

COPY SHOPS AND PRINTING <https://copyca.ca/>, <https://evolution-group.com/>

GYM AND RECREATION <http://www.cepsum.umontreal.ca/>, <https://montreal.mokshayoga.ca/>

HOSPITALS [http://www.smhc.qc.ca/en/contact\\_us](http://www.smhc.qc.ca/en/contact_us), <http://www.chumontreal.qc.ca/allier-auchum/hopital-notre-dame>, <http://www.douglas.qc.ca/?locale=en>

LIBRARY <http://www.bib.umontreal.ca/horaires/lettres-sciences-humaines.htm>

MEDIA <http://www.cbc.ca/news/canada/montreal>, <https://lezspreadtheword.com/en/>

MUSEUMS AND ART SPACES <http://museesmontreal.org/en/museums>,  
<https://www.neverapart.com/>, <https://studioxx.org/en/>

PARKS, PLAYGROUNDS, AND CHILDREN’S AREAS

[http://ville.montreal.qc.ca/portal/page?\\_pageid=7297,74553682&\\_dad=portal&\\_schema=PORTAL](http://ville.montreal.qc.ca/portal/page?_pageid=7297,74553682&_dad=portal&_schema=PORTAL),

[http://ville.montreal.qc.ca/portal/page?\\_pageid=7297,74577648&\\_dad=portal&\\_schema=PORTAL](http://ville.montreal.qc.ca/portal/page?_pageid=7297,74577648&_dad=portal&_schema=PORTAL),

[http://ville.montreal.qc.ca/portal/page?\\_pageid=7297,74541590&\\_dad=portal&\\_schema=PORTAL](http://ville.montreal.qc.ca/portal/page?_pageid=7297,74541590&_dad=portal&_schema=PORTAL), Parc Jean-Brillant (on campus)

PUBLIC TRANSIT <http://stm.info/en>

SOCIAL MEDIA Please visit (and like) our IRTG Facebook page:

<https://www.facebook.com/IrtgDiversity/?fref=ts>

TAXI <http://teomtl.com/comment-commander/>, <https://taxidiamond.com/>

TOURISM MONTRÉAL <https://www.mtl.org/en>

WEATHER FORECAST <https://www.theweathernetwork.com/ca/14-day-weather-trend/quebec/montreal>

WIFI Internet access is covered by the *eduroam* network accessible across UdeM campus. For more information please visit <https://www.eduroam.org/>